

ELŐFIZETÉSI FELTÉTELEK:

Egy évre — — 50 K — f.
 Hat óra — — 25 K — f.
 Három óra — 13 K — f.
 Egyes számok ára 1 korona.

BARSA

HIRDETÉSEK:

centiméterenként — fillér.
 Nyiltéri közlemények garmond
 soronként — fillér.
 Gyakori hirdető- és a velünk
 összekötöttségben levő hird. irodák
 árengedményben részesülnek.

KÖZMŰVELŐDÉSI ÉS TÁRSADALMI HETILAP.

A kéziratok a szerkesztőséghez küldendők.

Kéziratok vissza nem adatnak.

Alapította: HOLLÓ SÁNDOR

Megjelenik:

Minden vasárnap reggel.

Felölős szerkesztő: Dr. KERSÉK JÁNOS.

A hirdetőseket, előfizetőseket s a reklám-
 cikkeket a kiadóhivatalba kérjük utasítani.

A lap kiadója: NYITRAI és TÁRSA.

A lévai sportról.

Léván kívül talán az egész Szlovenszón nem találunk még egy várost, hogy oly elhanyagolt, szegényes lenne a testnevelés ügye, mint épen minálunk. A mi sport életünk ma majdnem egyenlő a nullával, kivéve a teniszt, amelyet szép sikerrel művel a *Sport Egylet*. Pedig még nemrég minden lehetősége meg volt annak, hogy itt Léván is kifejlődjék egy intenzív sportélet.

A sport minden ágával foglalkozó *Sport Club* a lévai közönség nem törődössége, közömbössége miatt elvesztette pályáját s így működése végleg megszűnt, s ma már csupán csak a neve van meg. Ezzel az eddigi silány sport életünk is haldoklásnak indult. Más városokban maga a város siet segítségére a sport egyesületeknek. Helyet, helyiséget bocsájt rendelkezésükre, anyagilag és erkölcsileg támogatja. Azonban a testnevelés a mi városunkban mostoha gyermek. Ékesen bizonyítja ezt az a körülmény is, hogy az uradalmi földek kiosztásánál *senkinek sem jutott eszébe az, hogy a város megmentse a lévai sportot* és habár anyagi segítséget nem is nyújthat neki (elismerjük ezt a mai szegényes városi viszonyok mellett nem is lehetséges), legalább a házhelyek kiosztásánál, valamilyen találatot volna módot arra, hogy a lévai Sport Club pályája továbbra is megmaradjon és ezzel működése biztosítható. A városnak nem kellett volna anyagilag hozzájárulni a megmentéshez, mert hiszen a szükséges összeget minden bizonyítással társadalmi gyűjtés útján is elő lehetett volna teremteni.

Már a szlovenszói városok fiatalága is nemese versenyit üz egymással a különböző sportágak jobb, szebb, tökéletesebb bemutatásával, csak a szegény lévaiak hiányoznak mindég mindenütt a versenyeknél. Kinek a hibája ez? Vagy talán a lévai ifjúság tunyább, satnyább lenne, mint a többi városok fiatalága s ennek következtében nem kívánczik az intenzív sportélet után. Nehezen hihető ez. Akkor amikor a többi városok mind résztvesznek a nemes tornákon, csak Léva lenne kivétel. Nem. A sport-szeretetünk fényes tanubizonyossága, hogy az eddig rendezett összes teniszversenyek aránylag mindig nagy közönség előtt figyelemre méltó szép

sikerrel folytak le. Dicséret is illeti meg érte az egyesületet, amely nem hagyta kialudni a sportszeretnek kialudni készülő mécsesét.

A Sport Egylet azonban nem foglalkozik a teniszsen kívül más sportággal s a közönség nagy tömegét sem szerezte meg magának. Hogy egy nagy, a sportot intenzíven kultiváló egyesületté fejlődhesen a Lévai Sport Egyesület annak első követelménye az, hogy egyesületi életébe az összes sportágak művelését vezesse be. Ez azonban több oknál fogva kivételetlen s ezért én szükségesnek tartom, hogy városunkban minél előbb *egy az összes társadalmi osztályokat átfogó és az összes sportágakkal foglalkozó egyesület vagy club alakuljon*, amelyik az országos sportküzdelmekben a lévaiaknak nevet és dicsőséget szerezni fog. Megalakulásának első feltétele az, hogy az összes osztályok megértsék egymást és együttes erővel alakítsák meg az új sportegyletet. A városnál pedig be kell látni azt, hogy a sportra szükség van, ha azt akarjuk, hogy egy erőteljes életre való fiatalága legyen Lévának. A sport művelését nem szabad elhibázottan kezelni, mint például jelenleg is kezelik, amikor a korcsolyázást vigalmi adóval sújtják, mert ezzel megölik városunkban a sport kifejlődését. Már pedig mindenkinek el kell ismernie azt, hogy ép lélek csak ép testben lakozhatik. A korcsolyázásnak és általában a sportnak vigalmi-adóval való sújtása nemcsak igazságtalan, de mérhetetlen károkat okoz.

A világ-eseményekből.

Triestben aláírták a vegyes olasz-jugoszláv bizottság által a Fiume elhatárolásáról kidolgozott szerződést.

Wladislaw Reymom, a híres lengyel író, akinek 1907-ben írt „Lengyel parasztok“ című hatalmas regénye óriási feltűnést keltett Európában s aki a közelmúltban az irodalmi Nobel díjat is megkapta, néhány napos betegség után meghalt.

Nagy bányászerecsétlenség Amerikában. Az egyik nagy szénbányában tűz ütött ki a főtárnában, aminek következtében 40 bányamunkás a tárnában rekedt. Mivel a szerencsétlenség színhelyén nem volt kellő mentőfelszerelés, az elzárt munkások életbenmaradására nincs sok remény. A legközelebbi mentőexpedíciónak előbb több száz kilométert kellett utaznia, amíg a szerencsétlenség színhelyére érkezett.

Egész Európából szokatlan hőstüledésről érkeznek jelentések és megállapítható, hogy általános jelenségről van szó, amelyet Európán végigvonuló hideghullám okozott. Hatása Pozsonyban is érezhető, a napokban 10–12 fokkal nulla alá süllyedt a hőmérséklet.

A „Pesti Napló“ arról értesül Bukarestből, hogy a kis entente és Lengyelország titkos katonai konvenciót kötöttek. Az egyezmény első pontja a hadianyaggal való kölcsönös ellátásról rendelkezik.

A „Temps“ beiruti tudósítója jelenti, hogy Szíria katonai parancsnoksága nagy hadműveletet kezdett a Libanon és Hermon-hegységnek a druzoktól való végleges megtisztítására. A Havas ügynökség távirati jelentése szerint a franciák elfoglalták Chajbazt.

A legközelebbi interparlamentáris kereskedelmi konferencia tanácskozásai 1927-ben lesznek Budapesten. A magyar bizottság Budapesten ülést tartott a konferencia előkészítéséről. A konferenciára 250 külföldi államférfit és politikusot várnak Budapestre.

A „Temps“ jelenti, hogy a francia csapatok a Hermon-hegységnek az ellenségétől való megtisztítás után Damaszkusz ellen nyomulnak elő.

A népszövetség pénzügyi bizottságában Bethlen István gróf miniszterelnök kifejtette tervét, hogy összesen 132 millió aranykorona felszabadítását kéri beruházási célokra, még pedig úgy, hogy az első évben 50 millió, a második évben szintén 50 millió és a harmadik évben, 1928–29-ben 32 millió aranykoronát fordítanak beruházásokra. Megemlítette ezután, hogy a munkanélküliek száma legutóbb 12 000-rel csökkent. A tanács megállapította a magyar közgazdasági életben beállott nagy javulást, hogy olcsóbb lett a pénz, csökkent a munkanélküliek száma; fokozódott a külkereskedelem stb. A tanács magaév teszi a népszövetség pénzügyi bizottságának azt az indítványát, amely az újraépítési kölcsön egyes részeinek beruházásokra való felhasználására vonatkozik. A népszövetségi tanács bizottsága leszerelő konferenciára meghívandó államok névsorával és a bizottság összetételével foglalkozott. Eddig 19 ország meghívása van elhatározva, a még meghívandó 19 ország között emlegetik Magyarországot is.

A „Morning Post“ konstantinápolyi tudósítója jelenti, hogy Törökország és Szovjet-oroszország tárgyalásokat folytatnak egymással újabb egyezmény létesítésére.

A németalföldi kormányválság. A királyné Visser Jakab T. dr.-t, a keresztényszocialista történelmi párt vezetőjét bízta meg a kormányalakítással.

Franciaország új washingtoni követe. Berenger V. H.-t washingtoni francia követté nevezték ki.

A vadászkutya mint „kóbor“-eb.

Az elmúlt vadászati szezon kezdetén — vadászaton — egy ritka esetnek voltam — tanúja, melynek kárvalottja egy idomított vadászkutya tulajdonosa lett, így részben a kutyatulajdonosoknak, részben a károsultnak szemtelve vadászati szempontból az alábbiak közölhetők.

Mindenek előtt helyén való annak a tisztázása, hogy kóbor kutyának melyik kutya nevezhető, továbbá, hogy a vadászkutya tekinthető-e kóborkutyának és ha igen úgy mikor.

Arra kérdésre, hogy kóbor kutyának mely kutya tekinthető a következőket közölhetjük. — Mindenek előtt a felügyelet alatti tartottság és annak állandó gyakorlati lehetősége állapítandó meg, csak azt kell vizsgálni, hogy a kutya gazdája hatalmi körében tartózkodik-e vagy sem. A vadászati törvény (1883. évi XX. t. c.) 16 §. alapján: „A vadászatra jogosítottakon kívül senkinek sem szabad a vadászati területre bármifajta ebeket bocsájtani; kivételt nem a nyájörök, kik azonban kötelesek ebeik nyakára oly nehezéket függeszteni, mely első lábaik térdein alul három centiméternyi távolságban lóg alá.”

Tehát a vadászterületre bármiféle fajtájú ebet kivinni oda rábocsátani a vadászati jogosítotton kívül senkinek sem szabad, kivételt egyedül a nyájörök kutyák képeznek, melyeket a nyáj öre megfelelő kolonccal ellátva az idegen vadászterülethez tartozó legelőre kivihet. Ha az ebre akasztott kolonc nem szabályszerű, úgy vadászati kihágás áll elő. Azon kutya mely a nyájtól, háztól és annak környékétől nincsen távol, kóborkutyának nem tekinthető, mert a gazdának reája gyakorolható befolyása mint állandó lehetőség adva van. Abban az esetben pedig midőn gazdájuk nélkül a nyájtól, háztól el-távolodván vadászterületen egymagukban csatangolnak, esetleg épen vadat üldözve csoportosan találtakat, úgy hogy eredeti rendeltetésükkel ellenkezőleg viselkednek, ezáltal a nekik kijáró védelem célját meg-híúsítják miért is a vadászatra jogosított által joggal elpusztíthatók.

Végeredményben kóbor-kutya az, melynek közelében nincs senki, akit a területen futkározó kutya tulajdonosának lehetne vélelmezni (Bp. Tabla 1888/38873. B. sz.)

A vadászebeknél már többet kíván a kóborló jelleg megállapítása. A vadászati törvény 14 § expressis verbis kimondja: „A vadászati területen talált házimacskákat és kóborbekeket a vadászatra jogosított elpusztíthatja.” 17. § 2. mondata: „Ha a vadászatra jogosultak vadászebei idegen területre átmennek, ott az illető vadászatra jogosult által letartóztatathatók mindaddig, míg gazdáik az okozott károkért teljes elégtételt nem adnak.”

A törvény mint a fentiekből látható a kóborbekek elpusztítására a vadászatra jogosítottnak feltétlen jogot ad, jogos önséggy-formájában és más vagyona megrongálása vétségének tényálladékat nem képezheti, s így bünyvái úton nem fenytíthető. A vadász-kutyára pedig zálogolási jogot nyújt. Ez a közönséges magánzálogtöltő, hogy mindaddig fennáll, (8 napon túl is) míg a vadászkutya gazdája az okozott kárt meg nem fizeti: Bázisul veendő a törvény azon része, mely szerint: „Minden gazdának szorgos kötelességévé tétetik kutyájára legszigorúbban felügyelni és felügyeltetni”, így evidens, hogy az állat kóbor jellege a felügyelet állandó gyakorlásától és a felügyelet alatt tartottság lehetőségétől függ.

Dacára, hogy a vadászati törvény intézkedése a kutyák kérdésében elég világosak mégis a gyakorlatban sok vita és ellenmondás keletkezik, mert az ebek „kóbor” jellegének precízebb meghatározása hiányzik. Minthogy vadászatra nézve az ebek közül a legnagyobb veszély a vadászatra speciáliter betanított kutyákban rejlik, mégis megengedi a törvény az idegen területre átment vadászutya letartóztatását, míg a tulajdonosa az okozott kárt meg nem téríti, de a vadászebre lelővései jogát amíg az nem kóbor nem ad, azonban önhatalmú védekezést nyújt a vadászatra

jogosítottak azzal, hogy a kóbornak minősíthető vadászebet vadászterületen lelőheti.

Arra vonatkozólag, hogy a vadászkutya általában tekinthető-e kóborkutyának igennel felelhetünk. Ugyanis az ebtartási szabályrendelet szerint: „a mezon talált kóbor vadászkutyákat az 1883. évi XX. t. c. 14 §. értelmében a vadászatra jogosított elpusztíthatja.”

Azon kérdésre pedig, hogy a vadász-kutya mikor tekinthető kóborkutyának már sokkal körülményesebb a felelet. A vadászebeknél a kóbor jelleg megállapítása már többet kíván. A vadászkutya nem tekinthető kóborbekeknek, ha vadászat alkalmával a vad üldözése közben idegen terület határát átéli egy a kutyával való vadászásnak guasi karakterisztikus és alig elkerülhető következménye. A vadászebeknek idegen területre való átváltása akkor fordulhat elő, mikor a kutya gazdája a vadászatot területének azon részén gyakorolja, mely a szomszéd területtel határos. A vadászember pedig rendszerint hamar észreveszi, hogy a szomszédságában ezzel egyidejűleg vadászás folyik. Azonban kóbor-kutyának tekinthető az a vadászkutya, melyet nem vadászat alkalmával érnek idegen területen s tényleg „sejárt szakállára” vadászik, tehát az ebnek vagy nincs gazdája, vagy ha van annyira elhanyagolja, hogy hatalma alatt tartani és rendeltetészerűleg használni nem akarja, ilyenkor élelmének megszerzése vadfogásra és kóborlásra kényszeríti. Ezen esetben ha idegen területre téved, továbbá ha egyedül és felügyelet nélkül csatangol a vadászati jogosított vagy megbízottjának lelővési joga alá eshetik.

Ha egy jól idomított vadászutyanál figyelembe vesszük úgy a tényleges mint az előszereteti értéket, — practicum affectivus — akkor az követeli a méltányosságot, hogy a kóborlásra ért vadászutyt az első látásra ne pusztítsuk el, mert jóindulatú figyelemzetéssel több eredményt érünk el. Ezt mint principiumot néhány vadász nem teszi magáévá. A jelen alkalommal is egy vérbéli vadásznak nem nevezhető „lesi puskás” volt az eset értelmi szerzője, aki jogszabályokat strikte értelmezte, valószerűleg azt is tudta, hogy a csatangoláson ért vadászutyan ejtett sérelem miatt a tulajdonos joggal nem panaszkodhat. A véletlenes múlt kóborlás vagy a felügyelet gyakorlásának hiánya mindig a kutya tulajdonos veszélyére történik.

A fent említett vadászat alkalmával találtak meg a szomszéd vadászterület határán az előző nap lelőtt „kóbor”-kutyának minősített értékes vadászutyt, melyet nem régen vásárolt gazdája és mint jól idomított kutyához nagy reményeket fűzött. A vadászat előtti nap a kutya nyomtalanul eltűnt, a szomszéd vadászterület bérlője vad üldözése közben pillantotta meg a kutyát, mivel vadászterületére veszélyes vadászebet ismert föl benne, élt a vadászati törvény által biztosított lelővési jogával, bár hallott a kutya kiváló tulajdonságairól. Bármennyire is elfogadjuk a vadászterület bérlőjének ezen főtévesztését, hogy a kutyát élelmének megszerzése kényszerítette a vadfogásra s a tulajdonos vadászatot ezen időben nem gyakorolt, mégis ilyen esetben az ember vadászerzéke adja meg a direktívát és tartózkodik a paragrafusok szigorú értelmezésétől, mert az ilyen ebnek viselkedése és leromlott állapota azonban elárulja csavargó és kóbor jellegét.

Vadászeb jogtalan lelővéssel tettett büntetőjogi felelősség és magánjogi kártérítés terheli. (1878. évi V. t. c. B. T. 418 §.) Az előbbinek vajmi kevés a gyakorlati jelentősége, mert a büntelhetőséget már a gondatlanság továbbá ha a vétséget megállapító körülményekről a tettes tudomással nem birt kizarja. A károsult tehát magánjogi felelősség alapján csak a lelőtt ebért követelhet kártérítést, a büntetőjogi megtorlást pedig a károsult nehezedő bizonyítási teher teszi illuzoriussá.

Megemlíthető, hogy a külföldi jogok bizonyos distanciat állapítanak meg az eb rendes tartózkodása körül, lelővéssre csak akkor adnak jogot, ha a vadászkutya felügyelet nélküli állapotban lépi át a meghatározott távolságot. A württembergi 600 m. a szász 500 lépés ir elő

A kóbor jelleg megállapításánál még

egy jellegzetes körülmény jöhet számításba t. i. ha ebzárlat alkalmával felügyelet nélkül találjuk a kutyát. Ilyenkor a szabályrendeletek úgy intézkednek, hogy veszteség alkalmával minden kutya megköttve tartassék vagy biztos szájkosárral vezettessék, szabadon járó kutya kiirtandó, a mezon talált kóbor vadászutya pedig a vadászatra jogosított elpusztítási jogát képezi.

Tekintetbe veendő az ebzárlat idején történő csatangolás, mert ilyenkor minden kutyatulajdonosnak kötelessége kutyájának mozgási szabadságot megkötni.

Minthogy a fenti tárgyra vonatkozó rendelkezések sok discussiora adnak alkalmat és e téren nagy a szabadság, amely miatt egyes esetek az igazságtalanság képét mutatják, pedig csak oda konkludálhatik vissza, hogy az indokolatlan szigorú rendelkezéseket indokolatlanul könnyen vesszük.

Dr. Székér József.

A búsuló oroszlán.

Léva dec. 7-én éjjel.

A magyar kulturezt véget ért. A városi Oroszlán szálló hideg előcsarnokából kiléptem a még fagyosabb utcára. Siettem, hogy amtyig melegebbem vigyem haza, ami a hallott évezetekből lelkem mélyébe fészkelte magát. De alig tettem pár lépést a csikorgó hóban, midőn valami kísérteties mély hang — mint-ha valahol messze, éhes oroszlán bódútl volna fel — megállit. Visszafordulok, de nem látok senkit. És ime, ujra, magasból, a szálló sarkának homlokzatán ágaskodó, cégeres cement oroszlán felől megszólal az a hang, de most már érthetően: — *Pfujj!!!*

Megdöbentett s odaszóltam a cement oroszlánra:

— Te vagy, jobb időkbeli vén cimborá? Mi bánt? Mi szomorít?

— Igenis én vagyok és búsulok, — szólt. Deltől fogva lesem, mikor jön már, mint régen, 60—70 évvel ezelőtt, a sok szán és fogat es hozza a mai magyar estre a sok magyar véndéget — de hiába. Akkoriban is jártak magyar művészek szerte az országban, nekünk is hozták melegágyából a magyar kultúrát, de a ti apitok jobban becsülték azt meg, mint ti, korcs ivadéok. Akkoriban Bars-, Hont-, Esztergom-, Komárom-, Nyitra-, Zólyom vármegyei magyarjai gyűltek össze itt, ezen a helyen, a régi szűkes, rólam nevezett vendégfogadóban, amikor Reményi, vagy tán Hollósy Kornélia is, hozták közénk, búsz magyarok közé magyar művészetüket. Ma? . . . Hiába nézek végig a Petőfi utcán, jön e mint hajdanában N. Oroszi, Vesztele, Zseliz, Nagysalló, Saró, stb felől valami fogat vagy autót. Hiába lesem jönn e ilyen a bái ut-felől Hontból? Hiába erőltetem vég, száraz szememet, közeledik e felém a Szappanyos-utcan Ar. Maróth, Nemcsény, vagy másutt Zsitvaufalu, Bélád, Tajna stb. felől valami vendégáított alkotmány, mint 60—70 évvel ennekelőtte? Hiába! Hiába!

— Ne méltatlankodj annyire vén cimborám! Hiszen fele sincs már meg azoknak a családoknak, melyeket akkor Reményi nyiretyűje vonzott ide. Mások melegszenek már a régi fészkekben.

— Tudom, tudom — mondja búsan a vén oroszlán, egy jégcsapódja fagyott köny csillogtat a szemében — de nézd fiam, hiszen magad is észrevehetted az ősszel, elég öreg vagy, hogy megtapasztalhattad volna — az ősszel „nemzetközi” tennisverseny volt itt Léván s akkor egy hétig csak úgy hemezgett a városban a sok bárcoska, grófcoska és annak látszani akarócska. Vigan voltak, cigányoztak, ittak-ettek, rosszul lettek, stb, stb. Hát mond meg nekem, miért nem jöttek el most is? . . . Költség? hisz ezt az esetet még elbirta volna az erszényük . . . Idő? . . . Hisz nem kellett volna napokig itt vesztegelni . . . Fáradság? . . . Hisz van autójuk, lovuk, de vasutjuk is, amelyet hajdanában még hiriből sem igen ismertünk! . . . No, úgy-e nem találok el miért maradnak el ezek rendszeresen magyar kulturestinkről? Megmondom miért, hadd tudjad: azért, mert ezek az esték nem „internacionálok” hanem kizáróan „csak” magyar jellegűek.

— Vén cimborá, ne légy elfogult, hiszen . . .

— En elfogult? — vágott szavamba az elkeredett oroszán — 1564 óta eszmélek, mikor a város cimerébe helyeztek. Sokat tapasztaltam. Most cementből van a szívem, az nem ismeri az érzélemből, az nem fog el. Ismerem az embereket, engem nem csalnak meg . . . Jó éjszakát!

Ott hagytam Mikor már kapom elé ért, meg egyszer hallottam a gúnyosan bús „pfuj”-ját.

Sokat töprengtem még a hallottakon míg végre azzal aludtam el, hogy a vén oroszánknak talán mégis csak igaza lehetett valahogyan.

(: :)

Nyugdíjasok országos értekezlete.

A csehországi, morvai, szlovenszkói és sziléziai egyesületek és más szövetségek szervezett nyugdíjasok képviselői 1925. évi okt. hó 7.-én Reichenbergben gyűlést tartottak. A megjelent testületek elnökeik útján képviselték magukat. Ez alkalommal 47 alakulat tömörült az állami civil és nem aktív szolgálatban levő katonai személyek és családtagjai érdekeinek védelmében és egyhangúlag a következő határozatot hozták:

Határozat.

A német állami nyugdíjasok, özvegyek és árvák Országos Egyesületének elnökségi gyűlésén résztvevő 47 csehországi, morvai és sziléziai egyesületek képviselőiben, valamint a nem aktív szolgálatban levő katonai egyének és a szlovenszkói állami és civil nyugdíjasok bratislavai egyesületének képviselői közakarattal panaszai emelnek az állami nyugdíjasokat ért nagy igazságtalanság ellen.

A 287. és 288. számú 1924. évi dec. 22.-én kelt törvény nem lett hatályon kívül helyezve. A törvények nem hozták meg azon egyenlőséget, melyet a mértékadó hatalmi tényezők oly gyakran és ünnepélyesen megígértek, hanem csak az aránytalanságot növelték az állami nyugdíjasok különböző kategóriái között, mint ezt a német állami nyugdíjasok, árvák és özvegyek országos egyesületének 1925. évi március hó 9. éni Emlékirata bizonyítja és nem távolította el az állami nyugdíjasok között fennálló csoportozati igazságtalan beosztásában gyakorolt eljárást.

Ezért követeljük a Csehszlovák köztársaság civil és katonai nyugdíjasai, özvegyei és árvái nevében, hogy 287. és 288. számú 1924. dec. 22.-én kelt nyugdíjtörvényhez minél előbb egy kiegyenlítéses csatlósassék, mely a fentebb említett Emlékirat tizenkét pontjában foglalt követelményeknek megfelel, és pedig:

A régi nyugdíjasok szolgálati idejének átszámítása alapján megfelelő pótlékok;

Az állami alkalmazottak aktív és nyugalmazott osztályainak megfelelő magas drágasági pótlékfizetést;

Az állami nyugdíjasoknak és ezek családtagjainak az alkotmánytörvényekben biztosított szabaddöntésközlési jog helyreállítását egyenlő mértékben, úgy mint azt a többi állampolgárok élvezik;

A külföldi nyugdíjasoknak megfelelő nyugdíjajavítást;

Az 1918 ban elismert kegyadományok, pótlékok tovább fizetését;

A jövedelemadó kérdésének igazságos megoldását;

Általában és a régi nyugdíjasoknak és özvegyeknek, kik a decemberi törvény megalkotásakor oly mostoha módon lettek kezelve, hogy sok esetben helyzetükben javulás helyett rosszabbodás állott be, felülbírálat útján megfelelő javítást;

Különösen szembevetendő a törvényileg állami nyugdíjasok közé sorolt Szlovenszkó közigazgatási alkalmazásban volt nyugdíjasoknak, (vagy nyugdíjra jogosultaknak) jogzóknek helyzete, ezek nagy ügyének rendezését;

Miután a mai idők nehéz körülményei az állami nyugdíjasokat épp úgy érintik, mint az aktív állami alkalmazottakat, sürögösen követeljük, hogy az aktív állami

alkalmazottak minden fizetés javadalom emelése a nyugdíjasokra is kiterjesztessék.

Követeljük, hogy az állami nyugdíjkérdés ily értelemben és a lehető legrövidebb idő alatt rendeztessék, legkisebb azonban az állami aktív alkalmazottak előirányzott fizetésrendezésénél és úgy a civil, mint a katonai nyugalmazottak amazokkal teljesen egyenrangba helyeztessenek, akik az elvárható új fizetési törvény szerint fognak nyugdíjba lépni.

Reichenberg, 1925. október hó 7.-én.

A német állami nyugalmazottak országos egyesülete. Leitmeritz és 47 csehországi morvai és sziléziai szövetséges egyesület elnökségi tagjai az Országos Egyesülettel szövetszöve.

Fitbogenné

egyesületi jegyző.

Janisch Ferencz

igazságsági főtanácsos,

egyesületi elnök.

A nem aktív szolgálatban levő katonai személyek és ezek családtagjainak egyesülete. Prága.

Grossmann tábornok

Grimm tábornok

előjáró.

Civil állami alkalmazottak egyesülete Szlovenszkóban. Pozsony.

Magasse László

valasztmányi tag.

Heckelhuber Albert

első elnök.

Különlélek.

— A lévai kaszinó kulturstje.

Herceg Ferenc diadalmas történelmi színművének: „A hidnak kapcsán” Széchenyi szelleme s eszméi ismét előtérbe toltak és többet foglaloznak vele az emberek, mint eddig. Széchenyi hívó szavára alakultak a kaszinók is, a magyar szellem és nemzeti művelődés ápolására és fejlesztésére. Az elsők között alakult a lévai kaszinó, mely a változott körülmények között újabb kitűzést az eredeti célt, melynek érdekében minden esztendőben megrendezi magyar kulturstjeit. Az igény meggyitása hétfőn este zajlott le a városi színházban. Körülbelül a mai épített színpad helyén hajdan tudvalevően kocszin állott, melynek héjlekát időközönként a lovak a magyar muzsával is megosztották, mert a kocszinben szokták volt tartani a színelőadásokat. A lévai kaszinó alapításának gondolata is itt született meg, egy kocszinbeli színelőadás után tartott barátságos összejövetelen, ahol a jutalomjátékos színész ünnepelték. S azóta a lévai kaszinó sok szép ünnepet rendezett a magyar kultúrának s része van a város szellemi fejlődésének lendítésében. Hétfőn este is országos nevek tulajdonosait szólaltatta meg. Tapstól hangos, meleg este volt, melynek műsorát *Kéthelyiné Wakots Margit*, a lévai közönségnek immár kedves ismerőse nyitotta meg. Weber ocean áriáját énekelte az „Oberon”-ból. Kulturált hangja, pompás énektudása ma is egysápasra hódított. A tenger erőteljes hullámzásától kezdve a napbűtésben csillogó habok csacska játékáig széles skálájával, pompás színezéssel juttatott érvényre minden szépséget a daraból. Majd *Ciczka Angela* lévai zongoraművész Händel darabot játszott nagy elmélyedéssel, kiforrott művészi készséggel. *Ciczka Angela* is kiemelkedett már a szűk helyi korlátok közül s neve mind jobban válik csengővé Szlovenszkóban. Ezután ismét *Kéthelyiné* énekel. Járnefelt: Urnapja ünnepi áhitatba emelte a lelkeket, Eisvogel szerenádja lágyan gomolygó finomsággal szmogatótt, Noseda szerelmi dala, mint egy piros róza virulása, melegen, vidáman ömölt a szívekre. Most *Jankovics Marcell* dr.-t, a pozsonyi Toldy-kör elnökét köszöntötték hatalmas tapsviharral az előadó asztal mellett. A zugó köszöntés már a bizalom jele volt. Az előadót Léva megismerte már Jókai-ünnepének fényes beszédéből. Ez alkalommal egy mesét mondott, az igazságot kereső hiralýról. A mese messzire kiemelkedett a szokásos mesék sorából s a felnőtteknek szólt, akik olyan meleg érdekfűdéssel hallgatták, mint gyermekkoruk meséit, melynek súlyos igazságait azonban már maguk is tapasztalták. A Toldy-kör elnökének előadása rendkívül színes, vonzó és pompásan pointrozott volt, nem csoda, hogy a végén percekig ünnepelték érte. A megölt szívek

érzését ezután *Ciczka Angela* hozta újabb rezgésbe, halk finomságu Chopin darabjainak mesteri előadásával A zajos követelésekre azután meg egy meleg bájjal telített Grieg darabot játszott rádaul. Egyébként a zongoraiszeretét is ő látta el kongeniálisan A választások és nyívos programot *Kéthelyiné* fejezte be a magyar szív lángjának lobogásától meleg és érzelmes Ligeti- és Lavotta dalainak előadásával. A közönség azonban nem telt be a szépséggel, nem elégedett meg a megállapított műsorral, mire a művésznőnek még műsoron kívül kellett énekelni. A társaság ezután a vidádó keltermében találkozott fehér asztal mellett Itt *Medveczky Sándor* igazgató mondott köszönetet a kaszinó nevében a kulturst szereplőinek, akik ebben a szigorú téiben a magyar lelkekre szakadt fagyot olvasztgatni jöttek össze. Az estély rendezése körül *Schuberth Todor* igazgató fejtett ki lelkes munkát.

— **Városi bizgyülés.** Léva város intéző bizottsága mult szombaton este közgyűlést tartott a kis tanácssteremben *Gróf Rudolf* elnöklele alatt. Kisebb ügyeket tárgyaltak. A polgári iskola tulszult első magyar osztálya mellé párhuzamos osztályt szerveznek, mely a piaristák épületében nyer elhelyezést. Bt két új vásár és Garamszentbenek új vásár tartására irányuló kérelmet támogatja, mert nem ítűkőzik Léva érdekebe. *Sebo* Ágoston állami jegyzőnek a városi közigazgatási munkaerővé való alkalmaztatására vonatkozó közgyűlési határozatot hatályon kívül helyezték, mert *Sebo* nem jelentkezett az állás elfoglalására. A pénzügyi kirendeltség Léva városára vagyondezsma címén 91.873 K-t vetett ki. — A város intéző bizottsága *Stern* előadó javaslatára azok oknál fogva, mert a pénzügyi hatóság a vagyondezsma alá vonható cselekvő vagyonból mindössze 261.349 K. terhet von le, — a fizetési meghagyás ellen felebbezés beadását határozta el. — Ugyanis a pénzügyi hatóság a 261.349 K. teherlevonásnál a városnak a budapesti Magyar Jelzálog Hitelbanknál a vagyondezsma alá vonható cselekvővagyon terhelő és tényleg fennálló 1.260.077 K. 58 f. tartozását az 1922 évi december végén jegyzett tőzsdéi árfolyam átszámításával vette csak figyelembe, mely alapon a kivetés tarthatatlan, mert igazolt s levonandó teherként azon összeg lesz felveendő, melyet a város a két állam közötti pénzügyi egyezmény létrejötte után ezen tartozás kiegyenlítésére lesz köteles kifizetni.

— **Karácsony az árvaházban.** A kicsinyek ünnepe közeledik, a szent karácsony. A kis Jézus minden házba bekopog, angyalok hozzák a karácsonyfát s minden házban már hetek óta feszült lélekkel beszélgetnek a gyermekek a kis Jézus ajándéka író. Eddig még a lévai nőegylet által fenn tartott Árvaházba is mindig ellátogatott a kis Jézus s akármilyen kemény és szegény is az idei té, mégis csaknem 40 aptálan anyátlan kis árva várja a karácsonyfát. Bár a lévai közönség a játékonycéllal úgy meg van terhelve, mintegy nagy adóval, mégis csak felétek néz az Árvaházból sok nagy kerek gyermekem, hogy irányítások feléje a kis Jézus figyelmét, hogy legyen ott is a szemekben örömkönnny, az ajkon háladó ének és imádság. Mert bizony kis árváink egyébbel úgy sem tudják viszonzozni a lévai közönség évek hosszú során át tapasztalt nagy jószágát, mind halás imádsággal s néha egy kis előadással. A karácsonyi ünnepek alkalmából a lévai árvaház nővéndökei az árvaház munkatermében e hó 20. éni, vasárnap délután 4 órákor gyermekelőadást rendeznek, mely alkalommal két gyönyörű, szép karácsonyi kis szindarabot fognak előadni, egyik az „Örömet hozó karácsonyi levél”, a másik „A fényöög.” Kis árváink a legnagyobb igyekezettel tanulják a darabot, hogy egy pár órán át a karácsonyi örömmel telítsék meg a vendégek szívét. Léva város közönsége bizonyára nem feledkezik meg róluk és a kicsinyek jóakarátát tömeges látogatással fogja viszonzozni.

— **A járásbizottság ülése.** A lévai járásbizottság november 28. én tartotta havi rendes ülést dr *Zsók András* járási főnök elnöklele alatt, melynek tárgysorozatát több község előjárósága fizetésének jóváhagyása,

ezenkívül számos község marhalevél szabályrendeletének megerősítése, elhullott állatok miatt bejelentett kárpótlási segély beadása kezdte. Fontosabb tárgyak egyike volt Léva városának 400.000 és 100.000 K.-as kölcsöne, amelyekre kiállított kötelevényeket a járásbiztoság megerősítette. Ugyazintén a városi rendőrség és szolgák fizetésének megállapítása. Itt jegyezzük meg, hogy elégségesnek nem tartjuk a városi rendőrség állományát, bár a csendőrség közbiztonsági szolgálatot is teljesít és hivatását kötelezőszerű pontossággal látja el, mindazon által a városi rendőrségi személyzet annyira igénybe van véve, hogy csaknem éjjel-nappal szolgálatot teljesít, hogy eddig Léva városa közbiztonsági viszonyai közmegelegedésre jutáltak, csak a rendőrség megfizetett munkájának köszönhető. Nézetünk szerint még legalább négy rendőr volna beállítandó, mely a csendőrséggel együtt fennakadás nélkül végezhetné az éjjeli és nappali szolgálatot. Inkább máshol kell megspórolni az ezekkel felmerült többlet kiadást, mert az csakugyan életbe vágó kérdés, hogy Léva város közönsége nyugodtan hajthassa le a fejét este egy kis pihenésre. A járási bizottság még számos község múltévi zárszámadásait és ideit költ ségvetését tárgyalta s azokat jóváhagyta.

— **Az Iparos olvasókör előadása.** Karácsony a jótékonyág ideje. Mindenki vár . . . vár, hogy mit hoz a Jézuska a karácsonyfa alá. Gyermekek várják örömmel repesve . . . De vannak közöttük elszomorított sokan, akik hiába reménykednek, . . . akiknek a karácsony csak a hideget és a nélkülözést jelenti. A szegény gyermekeknek akár az „Iparoskör” karácsonyi örömet szerezni, amikor az előadás jóvedelmét emberbaráti szeretetből a rongyokkal fedett gyermekeknek adja ruhára, nem nézik, hogy mely nemzet született, milyen a vallása, csak a szegénység, a szükség irányítja az adó kezét. Ez alkalommal a Lévai Iparos Olvasókör műkedvelő gárdája előadja a Városi Színház nagyeremben 1925. évi dec. 19-én, szombaton este 8 órai és 20-án, vasárnap délután 3 órai kezdettel „A molnár és gyermeke” című 100 aranyal kinttettett 5 felv. drámát. Helyarák: 19-én 12 K, 10 K, 8 K, és 5 K. Gyermekeelőadás 20-án, 5 K, és 2 K.

— **Gyászhir.** A magyar közéletből ismét elszórt a halál egy mélyen tisztelt nevet, meghalt egy derék magyar, vir integer scelerisque purus. Dr. *Ordódy Vilmos*, fakóvezekényi földbirtokos, budapesti volt ügyvéd, a régi Barsvármegye közéletének egyik vezető harcosa december 7-én nemes lelkét Teremtőjének visszaadta. Régi magyar nemeszég tagja volt, igazi magyar nemes, ki tudta és érezte, hogy a címeres nemesség kötelességeket is ró vállalira. Nem tért ki soha a noble officiumok alól, bárha ügyvédi hivatala Budapesthez kötötte fiatalabb éveiben, mindazáltal hiven az Ordódy-család hagyományaihoz a vármegye közéletében is tevékeny részt vett. Lelkes harcosa volt Léva városának, minden erejét és befolyását latba vetette, hogy Léva városát Barsvármegye székhelyévé emeljék. Szívvel-leléssel küzdött a vármegye jobb létéért, zig-igaz magyar ember volt. Szíve és háza mindig nyitva állott; boldogult feleségével együtt, kit csak pár év előtt vesztett el, mint élő példányképe állott előttünk a magyar családépítők és anyának. Az Ur családi boldogságát sok gyermekkel adotta meg, de valamennyit igazi nemesnek s magyarnak nevelte. Egyik fia, Vilmos, ki hősi halált halt a világ háboruban, Barsvármegye szolgálatában állott s a nemzeti ellenállás idején a vármegye aljegyzője volt. A darabontkormány fényes és előkelő karrierrel kecsegtette, de hiába, az atya és anyja megírta fiának, hogy akad még egy darab kenyér a régi Ordódy-kúrián, meg ne tagadd fiam soha őseid puritán magyarságát és a fii visszautasította a felkínált előnyöket liuen apra és anyára való emlékezés kicsalja a könnyet szemünkből s szent komorsággal állunk meg ravatala előtt s megáldjuk, mikor az örök világság útjára bocsátjuk. A nagyfordulat után visszavonult kúriájába s egyedül felesége emléken álmodozva töltötte élte alkonyát mig, mint a tövig égett gyertyaszál csendesen még egy lobbót

vetve kialudt. E hó 9-én volt a temetése Fakóvezekényben, hova e napra barátai s a régi megyei közélet tagjai valóságos bucsujárást rendeztek. Mely gyászba borult családjára a következő gyászjelentésben tudatják a szeretett család fő csendes kimúlását: Alulírottak fájdalomtól megtört szívvel tudatják, hogy a legjobb apa, após, nagyapa, testvér, illetve sógor ordódi és alsólieszkői dr. *Ordódy Vilmos* földbirtokos Fakóvezekényben, 1925. évi december hó 7-én délután 3 órakor 79. éves korában a halotti szentségek ajátos felvétele után, az Urben csendesen elhunyt. Szeretett halottunkat f. hó 9-én délután 2 órakor fogjuk a fakóvezekényi róm kath. sirkerben örök nyugalomra tételni. Az engedelmős szent mise áldozat az elhunyt lelki üdvéért december hó 10-án reggel 8 órakor fogjuk a Csekei plébánia templomban az Urnak bemutatni. Fakóvezekény, 1925. dec. hó 7-én. Áldás és béke poraira! Ordódi és alsólieszkői *Ordódy Sándor*, ordódi és alsólieszkői *Ordódy János*, ordódi és alsólieszkői dr. *Ordódy Zsigmond*, ordódi és alsólieszkői *Ordódy Béla*, ordódi és alsólieszkői *Ordódy Mária*, orosz *Merton Dénes*, ordódi és alsólieszkői *Ordódy Sarolta* az elhunyt gyermekei. Ordódi és alsólieszkői *Ordódy Sándorné* szül. *Czippusz Apollónia*, ordódi és alsólieszkői *Ordódy Jánosné* szül. *Stahel Friede*, ordódi és alsólieszkői öz. *Ordódy Vilmosné* szül. *kesselekeői Moteszky Sarolta*, ordódi és alsólieszkői dr. *Ordódy Zsigmondné* szül. *Payer Irén* az elhunyt menyei. Orosz *Marton Dénes* az elhunyt veje. *Ordódi és alsólieszkői Ordódy Endre* és neje *várad Szakmáry Mária*, *lovag Wolff Guidóné* született: ordódi és alsólieszkői *Ordódy Emma* és férje *lovag Wolff Guidó*, öz. dr. *Klein Eberhardné* született: ordódi és alsólieszkői *Ordódy Antonia* mint az elhunyt testvérei. *Ordódy János*, *Ordódy Géza*, *Ordódy Gyuri*, *Ordódy Bandi*, *Ordódy Vilmos*, *Ordódy Juliska*, *Ordódy Mária*, *Ordódy Laci*, *Ordódy Sári*, *Marton Dénes*, *Marton Borbála*, *Marton Zsuzsika*, *Marton Erzsébet* az elhunyt unokái.

— **A zólyomi megyebizottsági ülésen** jóváhagytták a megye 1926 évi költségvetését és a megyei pótdát 120 százelemben állapították meg.

— **A Lévai Takarékbank R. T.** ma vasárnap délelőtt 10 órakor rendkívüli közgyűlést tart székházának tanácstermében.

— **Vallásos-est.** A protestáns lányok ma este tartják III-ik vallásos estélyüket a ref. egyház tanácstermében 6 órai kezdettel, melyen Főtisztelendő és Méltóságos *Balogh Elemér* ref. püspök képekkel illusztrált előadást fog tartani amerikai utjáról.

— **Haláleset.** *Mihályka István*, lévai köztisztviselőben álló iparos polgártársunk, mint részvétellel értesítünk, e hó 6-án 68 éves korában Léván elhunyt. A régi jó mesterek közül való volt; jó lelkű, szorgalmas munkás, gondos családapa volt. Az iparos olvasókörnek egyik alapító tagja, ki az iparosság együtt érzését mindig hangoztatta s maga is tevékenyen közre működött, hogy azt a társas életbe is átvigye. Halála nem jött váratlanul, mert régi győtrő betegsége kinozta, de azért mindenki őszintén sajnálta az egyenes, őszinte jellemű mestert. Temetése, melyen a lévai ciszmadia ipartársulat és az iparos olvasókör testületileg is részt vett, e hó 8-án ment végbe nagy részvétellel. Halálát neje szül. *Rácz Virág Mária* és öt gyermeke és unokái, fivére s kiterjedt rokonság gyászolja. Nyugodjék békében!

— **Karácsonyi színelőadás.** A lévai keresztény munkásegylet karácsony másodünnepén (dec. 26-án) tartja meg a karácsonyi szokásos előadását. Ez alkalommal színre kerül Erdős Károly „Az igazság felé” című 3 felv. társadalmi színműve az iparos életből. E tartalmas hosszú és ily meghatározó darabban még nem volt része a közönségnek. A próbák serényen folynak. A szerepek a legjobb kezekben vannak. Ismert jó nevű szereplőink mindent elkövetnek, hogy minél kellemesebbé tegyék a n. é. közönség számára a karácsony estét. Az előadás után szokásunkhoz hiven tea-estély lesz az egylet helyiségeiben, melyre előre is felhívjuk a n. é. közönség szíves pártfogását. *Vezetőség.*

— **Bazár megnyitás.** A protestáns lányok f. hó 13-án, vasárnap d. e. 11 órakor nyitják meg a jótékonyulú karácsonyi „bazárjukat a ref. egyház tanácstermében.

— **Aranylakodalm.** *Engel Károly* lévai fűszerkereskedő és neje szül. *Steiner Johanna* e hó 13-án tartják 50 éves egybekelési ünnepélyüket.

— **Chanuka ünnepély.** Az izr. filléregylet ma, vasárnap délután 5 órakor tartja másorral egybekötött Chanuka ünnepélyét a hitk. tanácstermében, melyre az egylet t. tagjait és ref. egyház ödöket ezuton is meghívja az egylet Vezetősége.

— **Gyászhir.** *Murko Mór* újbányai vállalkozó és családját súlyos vesztéségre. Veje *gerdovchákí Ernusz* Kelemen I. oszt. követségi titkár, c. konzul, az angolai m. kir. követ helyettese, hivatása teljesítése közben szerzett betegségben hosszas és kínos szenvedés után 32 éves korában, boldog házasságának 4 ik évében dec. 3-án Bécsben elhunyt. Temetése dec. 5-én volt Bécsben, hol megjelent a bécsi magyar követség egész testülete. A holttestet Szombathelyre szállították, hol a családi sírboltban helyezték örök nyugalomra.

— **Molnár és gyermeke Nagy és Kissórában.** Megszoktuk már, hogy ebben a két törekvő magyar községben mindig sikerült és szép műkedvelő előadásokat látnunk. A november 27-iki színelőadás és mulatság is elismerésre méltó volt. Ez alkalommal a sároi fiatalok bemutatta a „Molnár és gyermeke” című 5 felv. színművet. Az előadás tökéletes rendezésben került színpadra, ami *Kostyálné Király Gizella* lelkes munkáját dicséri. A szereplők maguk mind ügyesen és nagy kedvvel játszottak. *Sipos Eszti* mint *Brumingné*, szép alakítást nyújtott. *Lészko Kálmán*, *Konrád*, a molnár legény szerepében nagy hatással és lelkesen játszott. Kiténő volt *Villássy Endre*, mint *Reinhold a molnár*. *Szabó Sárika* közvetlen játékaival sokszor könnyeket fakasztott a nézők szemébe és valóságos elbájoltta őket. *Szalma Eius* is mint *Biróné* ügyes játékaival megérdemelt sikert aratott. Meglepetés volt *Kajtár Lajos* nyugodt, szép játéka, aki *Jakab* szerepét alakította. A többi szereplők is mind kitétek magukért így: *Tóth Lajos András* a molnár szolgálja, *Balcsik János* a Reiman korcsmáros, *Laurincz Ilonka*, *Margaréta* a korcsmáros felesége figyelemre méltó alakítást mutattak. Valamennyien biztos volt a fellépése, nyugodt, tiszta és átértett volt az előadás. Meg kell még emlékeznünk *Várad Andrásról* is, aki a sugó szerepét elismeréssel töltötte be, ő is hozzá járult a kiténő előadáshoz. Reméljük a sároi műkedvelő fiatalokról még igen sokat és szépet fogunk hallani.

— **Áruló pipa.** Felsőgyőröndön *Berec Balázshoz* betörték a vidéken dolgozó teknőt vágó cigányok és 15 drb. párnát elloptak, azután felszedték sátorfájukat és kerekedtek a vidékről. A kár 3500 korona. A csendőrség a helyszínen talált egy pipa kupakot, ami a betörő cigányok nyomának az árulója.

— **A lévai kúrti cég,** mint azt a lapunk hírdetése között olvassuk, karácsonyi vásárt rendez a kevésbé tehetőspozíciósnak. Az előnyösen ismert ruhakereskedő cégnek sikerült egy nagyobb parti női felöltőt beszerezni, melyet most az előállítási áron rendelkezésre bocsát a nagy közönségnek. Meggyőződünk arról, hogy nem divatból kiment, ócska árúkból, hanem jó és tartós szövetekből készült s még mindig divatos felöltőkről van szó, melyek már 155 korona áron kaphatók. A tél közepében igaz karácsonyi ajándék a pénz szűkében leledző világnak s vele a cég nem nyereségre spekulál mint inkább jótékonytárgyat akar gyakorolni. (Bkdt.)

— **Mozsi.** Ma vasárnap a moziban a gyönyörű felvételekben gazdag 5 felv. filmet a *Don Ramiro*t fogják bemutatni. A darab tárgyát *Heine Heinrich* csodaszép, örökbecsű balladája „A halott lakodalmas vendég” adja. Két derék ember, akik igazán, tiszta szívből szeretik egymást, egymást túl nem élhetik. Ez a szép gondolat van ebben a filmben

tökéletesen feldolgozva és megőrkítve. A főszerepeket Carmen Cartellieri és Neufeld Max játsszák. — Kedden f. hó 15-én a *Mungost* a pompás kalandor filmet pergetik le. Hamasnekk a kiváló mester detektívnek egyik izgalmas kalandja adja a darab tárgyát. — Csütörtökön f. hó 17-én *Ne légy féltékeny* c. kacagató bohózatot fogják hozni. Ez a darab az igazi humor derűs alkotása. A felvételek felejthetetlenül szépek és a főszerepet híres filmszínészek játsszák.

Dr. Sós László operatőr, szülész és nőorvos a budapesti Bakáts téri szülészeti és nőgyógyászati kórházban (Prof. Frigyes) volt sekundáriusa, a prágai egyetemi klinika szülészeti és nőgyógyászati osztályának (Prof. Wagner) több éven át volt mütője, rendelését december elején Léván Bati utca 9. sz. megkezdte Diathermiás kezelésk.

Ha kevés pénzért női és férfi divatszövetet, estélyi ruhaselymet és bársonyt, mindenféle vászont és damasztárut, valamint paplanokat- és szőnyegeket akar vásárolni, úgy forduljon teljes bizalommal az olcsó árgáról közismert KOHN MKSA céghez, aki árban, minőségben- és divatban vezet és négy héttig tartó nagy karácsonyi occasió vásárt rendez. Maradékknál 30 százalékos árengedmény.

„Lábelgörcsbőlések, hátgerincelferdülések, a sántaság különböző okai: mint izületi megbetegedések, — bénulások utáni zsugorodások, veleszületett csipőficamodás, lúdtalp stb. eredményes kezelésben részesülnek *Weil Miklós dr. Testgyógyászati Intézetében*, Bratislava, Védőölpút 51. sz. Telefon: 25—96.”

Művelt családoknál legszébb ajándék a **KÖNYV.**

UJDONSÁGOK:

Anel: Ariane	22 50
Bársony: Az én világom	22—
Biró: ToINETTE	19—
„ kötve	29—
Dumas: Jávai orvos	29—
Dekker: Az emberi test csodái	54—
Farrère: A kis szövetségesek	19—
France: A föld élete	38—
„ kötve	45—
Gorkij: Éjjeli menedékhely	6 40
Haggard: A pávián	4—
Marbo: Madeleine	29—
Verona: Yvelise	32—
Werner: Oltár előtt	19—

Kapható: **NYITRAI és TÁRSAS** könyvkereskedésében LÉVÁN.

Szállítási feltételek: Vidékre szállítás utánvétellel v. a pénz előzetes beklüldése után történik. Egy könyv rendelése esetén a portóköltség 3 K. több könyv rendelésénél 5 K. 100 kor. felüli rendelésnél portót nem számítunk.

Gabonaárak:

Levice, 1925. december hó 12 én

Buza	—	100 kgr.	185	—	190 kor.
Rozs	—	—	—	—	130 —
Árpa	—	—	150	—	165 —
Zab	—	—	—	—	150 —
Kukorica uj	—	—	—	—	120 —
Bab	—	—	—	—	125 —
Lóheremag	—	1000	—	—	1100 —
Lucernamag	—	900	—	—	1000 —

Deviza- és valutaárfolyamok

Bármeggyel Népbank Levica, jelentése.

Devizák: dec. 4-én. dec. 11-én:

Magyar kor. átutalás 1 Kő	2079.—	2083.—
Német-osztrák	2079 —	2085.—
Lei	—	6.36
Lengyel márká	—	—

Valuták:

1 angol font	-	Kő	164 —	164.70
1 amerikai dollár	—	—	33.20	33.20
100 svájci frank	—	—	649.60	653.75
100 francia frank	—	—	127.—	127.85
100 belga frank	—	—	151.—	158.95
100 svéd kor.	—	—	905.—	909.—
100 dinár	—	—	59.—	60.49
100 lei	—	—	14.80	15.70

Köszönet nyilvánítás.

Mindazoknak, kik felejtethetetlen férjem, illetve édesatyánk temetésén megjelenésükkel mély fájdalomukat enyhítették, ezúton mondunk hálás köszönetet.

Özv. Mihályka Istvánné és gyermekei.

Köszönet nyilvánítás.

Mindazoknak, kik felejtethetetlen férjem, illetve édesatyánk elhunytából részvételükkel fájdalomukat enyhítették ezúton mondunk köszönetet.

Özv. Sindlerné és gyermekei.

Od notárského úradu mesta Levic.

Tárgy: Társas autók, (autobuszok) közlekedése.

Hirdetmény.

A levicei kerületi főnökségnek a társas autók (autobusok) közlekedésére hajtási sebességére vonatkozó f. é. november hó 21 én kelt 11334/1925 számú rendeletét szigorú nihez tartás végett az érdekeltekkel alábbiakban közlöm:

- 1.) Társas autók (autobus) városból a vasútállomásra menve megállhat és pedig a Sztránszky szállodabeli autobusz:
 - a) Sztránszky szálloda bejárata előtt.
 - Városi szállodabeli autobusz:
 - b. a kávéház bejárata előtt, az utca szélén, de nem a járdán,
 - c) mindkettő a Boleman gyógyszerértár előtt, — azon az oldalon,
 - d) Molnár szanatóriumnál Bernáth és Fenyvesi üzlete előtt,
 - e) Ertlér Henrik kereskedő üzlete előtt, — azon az oldalon.

A vasut állomásról visszajövetelkor az autobuszok megállhatnak:

- aa) özv. Tóthné vendéglője előtt szorosan a járda mellett,
- bb) Tennenbaum vendéglőjének udvari bejárata előtt, kocsiszin oldalon a járda mellett,
- cc) Hitelintézet sarkán, Steiner kereskedő üzlete előtt,
- dd) Városi szálloda előtt a kávéházi bejáratnál,
- ee) Sztránszky szálloda előtt a bejáratnál.

Autobuszoknak más helyen megállni tilos, autobuszok a vonatoknak érkezése és elindulása előtt 10 perccel kötelesek az állomásaikról a vasútállomásra elindulni.

Az autobuszok Stur, Hviezdoslav a Szepesi utcában és a Malom téren csak 5—6 km-es sebességgel mehetnek.

Szállítóknak nem szabad 2 kocsi egymáshoz kötni és az által a rendes forgalmat megakadályozni.

Árúknak az üzletből való fel vagy lerakásánál a székert szorosan a járda mellett köteles megállni.

Járműveket és lovakat az utcákon felügyelet nélkül hagyni különösen forgalmas napokon szigoruan tilos.

Kihágások büntetettnek.

Levice, dna 11. decembra 1925.

Sebo v. r. notár — jegyző.

Köszönet nyilvánítás.

Dukesz Lipótné úrnő a Fülléregyletnek 50 koronát volt szives adományozni. Fogadja a nemesszívű adakozó az egylet hálás köszönetét. Liebermann Jakabné elnök.

Az anyakönyvi hivatal bejegyzése

1925. december hó 6-tól, — december hó 13-ig Születés

Szabó Mihály Árendás Mária leány Mária — Hollós Dezső Berger Margit fiú nevet még nem kapott.

Halálozás.

Pastier Štefko Lukács 37 éves szivgyengeség — Sinder Jakab 63 éves tüdőgyulladás — Miklósy Józsefné Rech Mária 38 éves méhrák — Mihályka István 68 éves gyomorrák — Jesko András 36 éves, Hainus Mihály 31 éves, Teszák Ludevit 27 éves, Frajka János 45 éves, Gyurcsák János 24 éves hősi halalt halt katonák, haltányilánítva — Suhala József 6 hetős genyverőség — Hollós nevet még nem kapott, 1 napos veleszületett gyengeség.

Léva város munkaközv. hivatalának közleményei:

Munkát keresnek:

1 gépész, 4 géplakatos, 4 épületlakatos, 2 szobafestő-mázoló, 5 kőműves, 2 ács, 2 irodaszolga, 1 gépiróné.

Munkát kapnak:

1 kifuto szolga pékségbe, 1 péktononc, 2 lakatostanonc Holló gyárba, 2 bádogostanonc, 1 szabóságé vársári munkára, 2 szolgaleány falura.

Okresny urad v Leviciach.

Císlo: 11132—1925. szám.

Vyhľadška. — Hirdetmény.

Pre obca levického okresu ceny chleba a bieho pečiva v nasledujúcom obnose ustálujem:

1. Biely chlieb 1 kg.	2 Kő 80 hal.
2. Barnavý chlieb 1 kg.	2 „ 60 „
3. Kifli 1 kus vo váhe 40 gr.	20 „
4. Zemla 1 kus vo váhe 50 gr.	20 „

Tieto ceny sú platné do odvolania.

Vyzývám všetkých konsumentov levického okresu, aby tieto ceny presne kontrolovali a prekročenie týchto cien v každom jednom páde moju úradu zahlásiili, cieľom prevedenia priestupkového pokračovania.

A levickej járás községeiben a kenyér és a fehér sütemény árát az alábbi összegekben állapítom meg:

1. Fehér kenyér 1 kg.	2 Kő 80 f.
2. Barna kenyér 1 kg.	2 „ 60 „
3. Kifli 1 drb. 40 gr. sulyban	20 „
4. Zsemlye 1 drb. 50 gr. sulyban	20 „

Ezen árak visszavonásáig érvényesek. Felhívom a fogyasztók közönséget, hogy minden egyes árrágitást a kihágási eljárás folyamatba tétele céljából, hatóságomhoz bejelentsek.

V Leviciach, dňa 12-ho decembra 1925.

Dr. Zošťák

okresný náčelník - kerületi főnök

Stavebné Družstvo — Levica — Építőszövetkezete.

Vyhľadška.

Upozorňujeme členov tav. družstva, že nemajú právo ními odkúpenú stavebnú plochu jednej druhej osobe prepustiť, a tým menej predat, poneváč takýmto postupom sa dopustia dochoďkového priestupku.

Stavebné družstvo bolo informované, že niekto ponúka jemu vylosovanú stav. plochu so zárobkom 2000—3000 Kő. Upozorňujeme, že nový kupec má právo takto prevyšujúci obnos od odpredávateľa bárskeďy nazpät žiadať, a okrem toho poďiahaie odpredávateľa aj trestnému pokračovaniu.

Každá stav. plocha družstva je vlastnictvom stav. družstva až po úplné vyrovnanie kupnej ceny, poť až po zastavenie plochy a jedine družstvo disponuje s ňou. Za neoprávnené zarábanie budú členovia v každom prípade súdobnou cestou na zodpovednosť braté.

Levice, dňa 10. decembra 1925.

Hirdetmény.

A fenti szövetkezet tagjait ezennel figyelmeztetjük, hogy nincs joguk az általuk megvett építő telkeket másoknak átengedni, még kevésbé eladni, minthogy ily módon át ruházási illeték eltitkolást, kihágást követnek el.

Tudomására jutott a szövetkezetnek, hogy valaki a neki kisorolt telket másnak 2000—3000 Kő. nyereséggel kínálja megvételre. Figyelmeztetjük, hogy az ilyen meg nem engedett módon kifizetett többleti összeget új vevő bármikor visszakövetelheti s azonkívül büntető eljárás alá esik az illető eladó.

Minden építőszövetkezeti telek a vételár teljes kifizetéséig, illetve a telek beépítéséig a szövetkezet tulajdonát képezi s egyedül az rendelkezik vele. A jogtalan nyereszkeďeket minden esetben bírói úton fogjuk felőlésegre vonni.

Szenes.

preds. stav. družstva ép. szöv. elnök.

E 36/24

2.

Výt'ah licitačného oznamu.

V exekučnej veci exekventa Tekov. ľudovej banky exekvované Šimon Matejovej r. Julia Mészáros pozemnoknižná vrchnosť nariadila exekučnú licitáciu o vymoženie 540 Kc požiadavky istiny a jej príslušnosti na nemovitosti ktoré sú na území levického okr. súdu obsažené v poz. kn protokole obce Malé Kosmalovce č. 670 a 412

Licitácia bude o 14 hodine popoludňajšej dňa 28 decembra 1925. v obecnom dome v Mal. Kosmalovciach.

Pod licitáciu spadajúce nemovitosti nemôžu sa odpredať, niže dvoch tretín vykrišnej ceny.

Ti, ktorí chcú licitovať, povinní sú složiť ako odstupné 2%-ov vykrišnej ceny v hotovosti alebo v cenných papieroch, ku kaucii spôsobilych, počítaných podľa kurzu určeného v 42. §-e zák. LX. 1881. a to složiť osobe, pozni. kn vrchnosťou vyslanej, alebo tejto odovzdať poistenku o predbežnom uložení odstupného do súdneho depozitu. Taktiež tí isti povinní sú licitacionálne podmienky podpísať. (§§ 147., 150., 170. zák. cl. LX. 1881. § 21. zák. cl. XL. z r. 1908.)

Ten, kto za nemovitost viacej sľubil než vykrišnú cenu, jestli nikto viacej nesľubuje, povinný je podľa procenta vykrišnej ceny určené odstupné po výšku práve takeého procenta ním sľubenej ceny hneď doplniť.

Okresný súd v Leviciach doručené a exekúcie odd. dňa 8/8 1925.

Dr. JÁN SANDNER,
Za správnosť vyhotovenia,
vedúci kancelárie.

== APRÓ HIRDETÉSEK. ==

Beköltözhető ház, négy szoba, konyha stb. egyedül lakható azonnal eladó. Cím e lap kiadóhivatalában. 992

Egy vadonat új szalon olcsó áron eladó. Honvéd utca 1238 29. szám alatt.

Eladó Új Urbánban egy szőlő hajlokkal és pincével együtt Cím a kiadóba.

Férfiruha, alig használt, közép-termetre eladó. Cím a kiadóhivatalban. 1245

Értesítés. E héten csak annak tudok hallal szolgálni, kik legkésőbb keddig előjegyzik. Tisztelettel 1241 KUGLER, Bati-utca.

Új házbán butorozott szoba kiadó. Barsi utca 11. b. 1230

Örhegyen egy 600 □ ojtvány szőlő eladó. Kálnai u. 15 1231

Eladó 300 - 400 nagy és hosszú zsup tedő nád. SIMKÓ BERNÁTNÁL 1232 Dalmadon.

Egy hosszú bunda eladó. Honvéd utca 12 1237

Disznóölést privát házaknál vállalok AKUCS GÉZA Léva, Rakóczi tér 4 1235

Egy kisebbszerű ház megvétel-re kerestetik. Cím a kiadóba. 1209

„Ratopax“ a méregmentes patkány, egér irtószer már Léván kapható. Vezérképviselőt Zólyom megére: SMOGROVICS ÁRPÁD gyógyszerész Léva, Fötér. Viszonteladóknek eredeti gyári áron.

Legszébb és legalkalmasabb
KARÁCSONYI és UJÉVI ajándékok
u. m : fényképek és fénykép nagytások
„FOTO“ - RUSZNÁK
fényképészeti műteremben készülnek.
!! Műterem állandóan fűtve van !!
Ugyanott egy jó házból való filu tanulónak felvétetik.

A legideálisabb fertőtlenítő
szájviz a
„BOROSANTOL“
járványos betegségeknél nélkülözhetlen
Kapható: SMOGROVICS ÁRPÁD gyógy-
szertárában Levice, Fötér.
Egy üveg ára 12' - Ké.

ÓRA ÉS ÉKSZER.

Izlésses és olcsó
KARÁCSONYI ajándék-tárgyakat
ékszer- és órákban vásároljon

STEINER OSZKÁR ékszerész
LEVÁN, Mártonffy utca 9.

Elvállalok mindennemű óra és ékszer
tárgyak alakítását és javítását. Törött
aranyat és brillánsot a legmagasabb
áron veszek. Ugyanott tanuló felvétetik.

Címre ügyelni sziveskedjék!

NAGY KARÁCSONYI VÁSÁRI!!!**HOLZMANN áruházában LEVICE-LÉVA**

Mélyen leszállított árrakkal.

Lőpor és robbantószer áruda!

BAROSKA JÁNOS

MECHANIKUS és PUSKAMŰVES

LEVICE, Kálnai utca 5. szám.



Vadászfegyverek, varrógépek, kerékpárok,
gramofonok, lemezek, villany zseblámpák,
— — ellemek és vadászati oikkek — —

bármily mennyiségben kaphatók.

Szakszerű kereskedés és javító műhely!

**ADRIAI BIZTOSÍTÓ TÁRSULAT
T R I E S Z T B E N.**

Alapított: 1838. évben. — Alaptőke: 100 millió líra.

Á T Y E S Z : tűz-, betörés-, üvegtörés-, harangtörés-, szállítmány-,
üzemszünetelés-, autótörés-, géptörés-, élet-, baleset-, szavatosság-
és jégbiztosításokat a legelőnyösebb feltételek mellett.

Gyermek baleset biztosítások 1 hónapos kortól 14 éves korig a
befizetett tőke visszafizetésével, orvosi kezeléssel és anélkül.

Főügynökség: LEVICE, SZEPESSY U. 22.

ENGEL SÁNDOR
FÉRFI SZÖVET RAKTÁRA LEVICE-LÉVA.

Allandó raktár: Angol ruha- és kabát szövetekből.

Szövet maradékok olcsó árban kaphatók.

Pontos kiszolgálás.

Hirdetmény.

Mindazon bortermelő a kinek Levicén a Kereszthegyi, Kákai és Kálváriai részen van szőlője és termése a 200 literet meghaladja, vagy általányozott, avagy mint bortermelő szerepel, 1925. évi XII. 18.-án az összes borirataival a jövőéki ellenőrzői hivatali iródjában leszámolás végett jelenjen meg.

Azon bortermelők kiknek szőlőjük másutt van mint a fentebb említett szőlő részekben, 1925. évi XII. 21.-én jelenjen meg.

Végre azok, akik a kitűzött határidőben valami oknál fogva megjelenni nem tudnak 1925. évi XII. 25.-án.

Levicén, 1925. évi december hó 10-én.

Vinczeffy Péter v. r.
Přednosta úradu.

KINO—APOLLO—MOZI

Vasárnap dec. 13-án 1/2 6 és 1/2 9 órákor

„Don Ramiro“

filmballada 5 felv.

Főszerepben: CARMEN CARTELLIERE
és MAX NEUFELD

Kedden, dec. 15-én 1/2 9 órákor

MUNGOS

Dráma 6 felv.

Főszerepben: ERIK HAMSEN.

Csütörtökön, dec. 17-én 1/2 9 órákor

Ne légy féltékeny

sláger vigjáték.

Előkészületben: Czárno, Csata, Saskarmok, Noterdámi toronyőr, Rin-Tin-Tin, Pompei pusztulása, Messalina, Bartolomei éjszaka.

KARÁCSONYI VÁSÁR.

Ajándéku
alkalmas tárgyak
nagy választékban kaphatók.



KARÁCSONYI OLCSÓ VÁSÁR

megkezdődött **LINK BERNÁT**
czégnél **LEVICE, Kalvin udvar.**

Női és férfi kötött mellények, harisnyák, keztyűk, zsebkendők,
térd melegítők, reform nadrágok, vadász harisnyák, hajtó
keztyűk, valódi Jäger trickók, női- és gyermek ruhák,
szobalány kötények, férfi és női eső ernyők, férfi és női
— — — — — *fehértéműek.* — — — — —

Kalap és nyakkendő vásár!

Olcsón leszállított árak!



KARÁCSONYI VÁSÁR!!!

KERN TESTVÉREK

fűszer-, gyarmatáru- és vasnagyszerkedése

Alapította'ott 1881. LEVICE-LÉVA. Telefon sz. 14

Legjobb fűszer- és csemegeáruk!

Friss felvágottak, svajci ementáli, trappista és egyéb csemegeajtok. Elsőrendű TEVAJ, nyers és főtt prágai **KARÁCSONYI SONKÁK** Francia szardínia, lazac, kelettengeri göngyölt és füstölt hering, Oroszhal, pisztráng, kaviár, húskonzervek, pástétomok. Citrom, narancs, MANDARIN, olasz MARONI boszniai szilva. Datolya, SZULTÁN FÜGE, CITRONÁD, vanília, cukrozott deligümölcsök. Csokoládé, cacao, dió, mák, akácméz, mandola, mazsola, mogyoró Befőttek, gyümölcszisek, „Gloria“ PÖRKÖLTKÁVÉ különlegességek JAMAÍKA és ANGOL RUMOK legfinomabb TEÁK, TEASÜTEMÉNYEK, DESSERT — — CUKORKÁK, DISZKARTONOK- és egyéb csemege különlegességek. — —

KARÁCSONYI cukorkák, függelékek, szalon cukorkák, karácsonyfa-diszkek, gyertyák, csillagszórók- és karácsonyfa villamoslámpa készletek.

— Likőrök, Cognac. Csemege és Asztali borok LERAKATA. —
KARÁCSONYI KIS PEZSGŐKI

Karácsonyi ajándéknak legalkalmasabb:

Aluminium- és nikkelfőzőedények, modern háztartási és konyhafelszerelési cikkek nagy választékban.

Villamos vasalók, gyorsforralók, kávé és teafőző gépek, teaszűrők, húsvágó, mandola, dió és mákőrölő gépek, rézmozsarak, hablústök, tortaformák, kávéőrölők, alpakka evőeszközök, konyhakések, — konyhamérlegek — VILLAMOS zseblámpák, elemek, WIKTORIN gázlámpák, zsebkések, lombfűrész készletek, football, flóbert, korcsolyák, ródlík- és FÉNYKÉPÉSZETI CIKKEK — Szabályozható, folytonégő kályhák, koks- és széntartók, hályhaellenzők.

Tekintse meg karácsonyi kiállításunkat!!

Karácsonyi ünnepek előtt

friss elő dunai- és balatoni HALAK.

Előjegyzéseket már most kérjük feladni.

K Ü R T I czég Levice-Léva.

Czégemnek 20 évi fennállása alkalmából t. vevőimnek a Karácsonyi ünnepekre alkalmat nyujtok December hó 14-ikétől kezdve **potom áron** a következő cikkekét áruba bocsájtani:

Női kabátok	minőség	O	Kő.
" "	"	I	155.—
" "	"	II	175.—
" "	szőrmével	diszitve	195.—
" "	"	III	230.—
" "	"	IV	260.—

Tisztelettel

Kürti Gusztáv
Levice-Léva.

FIÓKOK: Nové-Zámky, — Breznó.

Ha tájékozva akar lenni a legmodernebb divatcikkek felől akkor keresse fel
GERTLER FÜLÖP divatáru üzletét, LÉVÁN.



ÁLLANDÓ NAGY RAKTÁR:

Női ruhákban, B'usok, Gyermekek és Bakfis ruhák, Jumperek, kötött kabátok, női és férfi harisnya, valamint ERCO gyártmányú férfi fehérnemű, nyakkendők és nagy raktár férfi PESCHL kalapokban — Bébé kelengyék minden minőségben.

Szolid és pontos kiszolgálás!



Nagy karácsonyi vásár!

VÁMOS MÓR

üveg, porcelán, játékaru kereskedésében.

Mélyen leszállított áron ajánja a legszebb karácsonyi ajándékokat, úgymint:

játékszereket, bőrdíszruhákat, porcellán és üvegtárgyokat stb.

Ha nem volt multja, lehet jövője

ha kozmetikai és testápolási cikkekét

BLUMENFELD droguistánál

vásárolja.

Köszén és diókoksz

waggon- és kisebb tételekben is

házhoz szállítva

a legolcsóbb napi árban kapható.

**GARANTÁLT SZÁRAZ POR-
MENTES ÁRÚ. Pontos mázsalás**

Megrendeléseket azonnal elintézt:

BERNÁTH és FENYVESI

Telefon 26. sz. Telefon 26. sz.

Szanatórium ház.

ÜZLETI JELENTÉS!

KUGLER MANÓ

fűszer- és csemege kereskedőtől, Bási utca 8. szám

Van szerencsém a t. vásárló közönséget értesíteni, hogy e hét péntekjén a halküdemények kimaradnak, tekintve, hogy **karácsony hetében** úgy is nagyobb halmennyiség érkezik, melyre **előjegyzéseket** már elfogadok. Ajánlom dusan felszerelt raktárakat igen tetszetős **karácsonyfa-cukorkákban** és diszekben **jutányos áron**

Mazsolya, mogyoró, dió, mák, gyömbérszék — Kül- és belföldi likőrök, Refoseo (vörös) és Moscato dolce olasz borok. — Fehér asztali bor „ezerjő”!

Coffeinmentes szemeskávé egyedárúsítása!

Rétesnek való 0. és liszt és az összes fűszer- és csemegeárak

Kiváló tisztelettel **KUGLER MANÓ.**